
LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS
WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

MINISTERE DE LA JUSTICE

F. 2001 — 2104

[2001/09667]

**4 JUILLET 2001. — Loi modifiant l'article 633
du Code judiciaire (1)**

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er}. La présente loi règle une matière visée à l'article 77 de la Constitution.**Art. 2.** A l'article 633 du Code judiciaire, modifié par les lois des 22 et 28 février 1999, l'alinéa suivant est inséré entre les alinéas 1^{er} et 2 :« Pour l'application de l'alinéa 1^{er} en matière de saisie-arrêt, le lieu de la saisie est le lieu du domicile du débiteur saisi. »Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 4 juillet 2001.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Justice,
M. VERWILGHEN

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,
M. VERWILGHEN**MINISTERIE VAN JUSTITIE**

N. 2001 — 2104

[2001/09667]

**4 JULI 2001. — Wet tot wijziging van artikel 633
van het Gerechtelijk Wetboek (1)**

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet.**Art. 2.** In artikel 633 van het Gerechtelijk Wetboek, gewijzigd bij de wetten van 22 en 28 februari 1999, wordt tussen het eerste en het tweede lid het volgende lid ingevoegd :

« Voor de toepassing van het eerste lid inzake beslag onder derden in de plaats van het beslag de woonplaats van de beslagen schuldenaar. »

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 4 juli 2001.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,
M. VERWILGHEN

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,
M. VERWILGHEN

Note

(1) *Session 1999-2000.*
Chambre des représentants.
Documents parlementaires. — Proposition de loi n° 50-309/1. — Rapport fait par M. T. Van Parys n° 50-309/2.
Session 2000-2001.
Chambre des représentants.
Documents parlementaires. — Texte adopté par la commission n° 50-309/3. — Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat n° 50-309/4.
Annales parlementaires. — 19 avril 2001.
Sénat.
Documents parlementaires. — Projet transmis par la Chambre des représentants n° 2-723/1. — Amendement n° 2-723/2. — Rapport fait par Mme C. Nyssens n° 2-723/3 — Texte adopté par la commission n° 2-723/4. — Texte amendé par le Sénat et renvoyé à la Chambre des représentants n° 2-723/5.
Annales parlementaires. — 7 juin 2001.
Chambre des représentants.
Documents parlementaires. — Projet amendé par le Sénat n° 50-309/5. — Texte adopté en séance plénière et soumis à la sanction royale n° 50-309/6.
Annales parlementaires. — 21 juin 2001.

Nota

(1) *Zitting 1999-2000.*
Kamer van volksvertegenwoordigers.
Parlementaire Stukken. — Wetvoorstel nr. 50-309/1 — Verslag door de heer T. Van Parys nr. 50-309/2.
Zitting 2000-2001.
Kamer van volksvertegenwoordigers.
Parlementaire Stukken. — Tekst aangenomen door de commissie nr. 50-309/3. — Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Senaat nr. 50-309/4.
Parlemenaire Handelingen. — 19 april 2001.
Senaat.
Parlementaire Stukken. — Ontwerp overgezonden door de Kamer van volksvertegenwoordigers nr. 2-723/1 — Amendement nr. 2-723/2 — Verslag door Mevr. C. Nyssens nr. 2-723/3 — Tekst aangenomen door de commissie nr. 2-723/4 — Tekst geamandeerd door de Senaat en teruggezonden naar de Kamer van volksvertegenwoordigers nr. 2-723/5.
Parlementaire Handelingen. — 7 juni 2001.
Kamer van volksvertegenwoordigers.
Parlementaire Stukken. — Ontwerp geamandeerd door de Senaat nr. 50-309/5. — Tekst aangenomen in plenaire vergadering en aan de Koning ter bekrachting voorgelegd nr. 50-309/6.
Parlementaire Handelingen. — 21 juni 2001.

F. 2001 — 2105

[C — 2001/09563]

30 JUILLET 2001. — Arrêté ministériel octroyant une allocation à certains agents des services extérieurs de la Direction générale des Etablissements pénitentiaires désignés par mandat à temps plein à la fonction de formateur auprès des centres pénitentiaires de formation de base

Le Ministre de la Justice,

Vu l'arrêté royal du 26 mars 1965 portant réglementation générale des indemnités et allocations quelconques accordées au personnel des ministères, modifié par les arrêtés royaux des 6 février 1967 et 2 mars 1989;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 11 juillet 2000;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 5 février 2001;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 9 janvier 2001;

Vu le protocole n° 216 du 20 juin 2001 du Comité de secteur III — Justice;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que le nombre de nouveaux agents pénitentiaires augmente continuellement par suite de la réduction de la durée du travail sur base annuelle, de l'augmentation des missions de surveillance et de la création de nouveaux établissements;

Considérant que les centres pénitentiaires de formation de base doivent pouvoir fonctionner de manière permanente pour assurer la formation des recrues;

Considérant que les agents qui sont désignés par mandat à temps plein à la fonction de formateur auprès des centres pénitentiaires de formation de base et qui ne relèvent pas du niveau 1, sont tenus de dispenser un enseignement aussi bien théorique que pratique;

Considérant qu'il est nécessaire d'octroyer à ces agents une allocation forfaitaire mensuelle étant donné qu'ils n'ont pas droit à des indemnités de déplacement ou de séjour et qu'ils ne peuvent plus effectuer de prestations irrégulières pendant la durée de leur mandat ce qui leur cause une perte de revenus,

Arrête :

Article 1^{er}. Une allocation forfaitaire mensuelle de 235,50 EUR est octroyée aux agents, revêtu d'un grade de la carrière d'agent pénitentiaire, qui sont désignés par mandat à temps plein à la fonction de formateur auprès des centres pénitentiaires de formation de base.

N. 2001 — 2105

[C — 2001/09563]

30 JULI 2001. — Ministerieel besluit tot toekenning van een toelage aan sommige ambtenaren van de buitendiensten van het Directoraat-generaal Strafinrichtingen die bij mandaat voltijds aangewezen zijn in de functie van opleider bij de penitentiaire centra voor basisopleiding

De Minister van Justitie,

Gelet op het koninklijk besluit van 26 maart 1965 houdende de algemene regeling van de vergoedingen en toelagen van alle aard toegekend aan het personeel der ministeries, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 6 februari 1967 en 2 maart 1989;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 11 juli 2000;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 5 februari 2001;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 9 januari 2001;

Gelet op het protocol nr. 216 van 20 juni 2001 van het Sectorcomité III-Justitie;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het aantal nieuwe penitentiair beambten voortdurend stijgt ingevolge de reductie van de arbeidsduur op jaarbasis, de toename van de bewakingsopdrachten en de oprichting van nieuwe inrichtingen;

Overwegende dat de penitentiaire centra voor basisopleiding op een permanente wijze moeten kunnen functioneren om de opleiding van de recruten te verzekeren;

Overwegende dat de ambtenaren die bij mandaat voltijds aangewezen zijn in de functie van opleider bij de penitentiaire centra voor basisopleiding en die niet behoren tot het niveau 1 gehouden zijn zowel theoretisch als praktisch onderricht te geven;

Overwegende dat het noodzakelijk is aan die ambtenaren een maandelijks forfaitaire toelage toe te kennen daar zij voor de duur van hun mandaat geen recht hebben op reis- of verblijfsvergoedingen en geen onregelmatige prestaties meer kunnen doen waardoor zij inkomstenverlies hebben,

Besluit :

Artikel 1. Aan de ambtenaren, bekleed met een graad van de loopbaan van penitentiair beambte, die bij mandaat voltijds aangewezen zijn in de functie van opleider bij de penitentiaire centra voor basisopleiding wordt een maandelijks forfaitaire toelage van 235,50 EUR toegekend.